

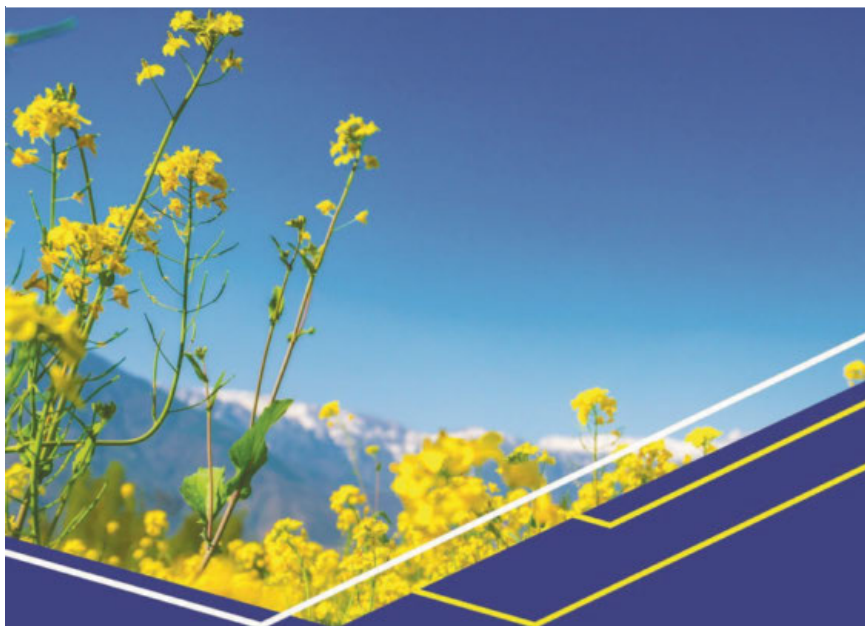


Saint Clare of Assisi Parish

Parroquia Santa Clara de Asís

stclareofassisi.com

SUNDAY, JUNE 16, 2024



11th SUNDAY IN ORDINARY TIME

“To what shall we compare the kingdom of God, or what parable can we use for it? It is like a mustard seed that, when it is sown in the ground, is the smallest of all the seeds on the earth. But once it is sown, it springs up and becomes the largest of plants.”- Mk 4:30-32b

11^o DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

“¿Con qué compararemos el Reino de Dios? ¿Con qué parábola lo podremos representar? Es como una semilla de mostaza que, cuando se siembra, es la más pequeña de las semillas; pero una vez sembrada, crece y se convierte en el mayor de los arbustos”. - Mc 4, 30-32

WEEKEND MASSES / MISAS DE FIN DE SEMANA

at St. Cecilia Church
Saturday 4:30PM English
Sábado 6:30PM Español
Sunday 8AM and 10AM English
Domingo 12PM Español

at St. Colette Church
Saturday 5PM English
Sunday 8AM and 10AM English
Domingo 12PM Español

WEEKDAY MASSES / MISAS DIARIAS

at St. Cecilia Church
Tuesday, Thursday, Friday
8AM English

at St. Colette Church
Monday, Wednesday, Saturday
8AM English

CONFESSIONS / CONFESIONES

at St. Cecilia Church
4th Friday of every month
(unless noted) / 4^o Viernes de
cada mes (a menos que se
indique)
6:30PM—7:30PM; includes
adoration / incluye adoración

at St. Colette Church
Saturday / Sabado 8:30AM

ADORATION / ADORACION

at St. Cecilia Church
First Fridays after 8 AM mass /
Primer Viernes despues de la
misa de 8 AM

at St. Colette Church
Tuesdays / Martes 4-5 PM
Thursdays / Jueves 7-9 PM

Mount Prospect Campus

St. Cecilia Church



700 S. Meier Rd
Mount Prospect, IL
60056-3549



847-437-6208

Rolling Meadows Campus

St. Colette Church

3900 Meadow Rd
Rolling Meadows, IL
60008-2999

847-437-6208

Parish Information / Información Parroquial

Clergy and Staff

Pastor

Fr. John Dearhammer
jdearhammer@archchicago.org

Associate Pastors

Fr. Gene Dyer
Fr. Charlie Plovovich
Fr. Brian Simpson (retired)

Deacons

Jean Boussari
Miguel Cruz
Leonardo Peña
Emilio Trejo
Raul Trejo

Operations Director

Karen Giannoulis
kgiannoulis@archchicago.org

Religious Education and Development Coordinator

Valerie Zemko
valerie.zemko@archchicago.org

Administrative Assistants and Receptionists

Patti Chiavola, Juanita Cruz

Sacrament of Baptism / Bautizos

Baptisms are generally celebrated on select weekends each month.

Para niños de 5 años o menos, los bautizos generalmente se celebran en fines de semana seleccionados cada mes. Por favor hable a la oficina para inscribir a su bebé. (Los niños de 6 años o más deben hacer un año de catecismo para poder bautizarse).

Presentaciones

Las presentaciones generalmente son un Sábado o Domingo cada mes, durante la misa. Por favor venga a la oficina para inscribir a su hijo/a.

Sacrament of Marriage

The Pastoral Guidelines for Marriage Preparation suggest a minimum of seven months be set aside for personal preparation for marriage. Couples should refrain from setting a firm date until after they have called the office to discuss marriage plans.

Quinceañeras

Celebraciones son Sábados. Las quinceañeras tienen que haber recibido los sacramentos (por lo menos Primera Comunión). Comuníquese con la oficina para hacer una cita por lo menos four meses antes de la celebración.

Weekly Collection Totals

June 1-2	\$21,591
May 25-26	\$15,771

Thank you for your generosity!

In addition to collections during mass, gifts may be made online via ParishSOFT. Visit the giving page on our website, or scan the QR code here. You can also give through text message by sending "Give" to 224-243-5440.



Pastor's Message / Mensaje del Párroco



This past week, Fr. Brian and I talked a little bit about some instruction about the sacrament of reconciliation. Confession is celebrated after the 8:30am Mass on Saturday at the St. Colette campus. We are always happy to celebrate this sacrament with whomever wishes to confess but we have noticed that there are some irregularities with the sacrament. The Rite of Reconciliation was revised a number of years ago by the Church. In the past, confession started with the penitent saying, "Bless me, Father, for I have sinned." That is no longer the way to start. Now, the priest and the penitent start with the sign of the cross and the priest invites the penitent to confess their sins. I don't usually correct anybody if they start with "Bless me, Father" but I want to tell you the right way to do it. Also, the church says that the penitent should confess in "species and number" which is basically what you did and how many times. That is not the way a lot of people confess. They start this long narrative of all the little details of what happened. You do not have to tell your life story. Species and number. What you did and how many times. Very simple. If the priest has a question, he will ask. Also, Confession is not counselling. Some people come to tell their troubles which is not easy when we have a long line of people waiting. If you wish to talk to the priest on a matter that requires a longer conversation, please, make an appointment outside of confession. This sacrament is an encounter with the mercy of the Risen Lord. We are happy to celebrate it with you.

—Fr. John

La semana pasada, el P. Brian me habló acerca de la necesidad de instrucción acerca del sacramento de la Confesión. Se celebra la confesión los sábados a las 8:30am después de la misa diaria en Sta. Colette. Es nuestro honor celebrar este sacramento con Uds. Pero queremos ofrecer estos comentarios. La Iglesia revisó la forma del sacramento hace unos años. En el pasado, confesión empezó con las palabras: "Bendígame, Padre, porque he pecado." Ahora, empezamos con la señal de la cruz y el padre te invita confesarte. Puede empezar también con "Ave María Purísima..." La Iglesia enseña también que confesamos en "especies y numero" que quiere decir "que hizo y cuantas veces." Unas personas hablan acerca de muchas cosas que no pertenecen de sus pecados. Pecado y numero es suficiente. También, confesión no es consejería. Favor de no hablar de sus problemas que no pertenecen a su confesión del pecado. Si quiere hablar con el Padre acerca de otros asuntos, haga una cita con el afuera del confesionario. Confesión es solo para los pecados. Gracias.

—P. Juan

Weekly Prayer

Readings for the week of June 16, 2024

Sunday:

Ez 17:22-24/Ps 92:2-3, 13-14, 15-16
(see 2a)/2 Cor 5:6-10/Mk 4:26-34

Monday:

1 Kgs 21:1-16/Ps 5:2-3ab, 4b-6a, 6b-7/
Mt 5:38-42

Tuesday:

1 Kgs 21:17-29/Ps 51:3-4, 5-6ab, 11 and 16/
Mt 5:43-48

Wednesday:

2 Kgs 2:1, 6-14/Ps 31:20, 21, 24/
Mt 6:1-6, 16-18

Thursday:

Sir 48:1-14/Ps 97:1-2, 3-4, 5-6, 7/Mt 6:7-15

Friday:

2 Kgs 11:1-4, 9-18, 20/
Ps 132:11, 12, 13-14, 17-18/Mt 6:19-23

Saturday:

2 Chr 24:17-25/Ps 89:4-5, 29-30, 31-32,
33-34/Mt 6:24-34

Next Sunday:

Jb 38:1, 8-11/Ps 107:23-24, 25-26, 28-29,
30-31 (1b)/2 Cor 5:14-17/Mk 4:35-41



Please pray for the men and women who serve in our armed forces.



USAF. Dominic Castro, LT. Eric Infante, SGT. Scott Majewski, LCPL. Jaden Alvarez, AFC. Jeremy McNeel, PFC. Joseph Pusateri, PFC. Orlando Y. Arellano, Theodore Soupart, Paul Payne, David Cano, Joshua Blevins, SGT. Don Pappa, Jeremy Arroyo

If you or a loved one serves in the military and would like to be included in our prayers, please call either church office.

Prayer List / Lista de Oracion

Please remember the following people in your prayers. / Por favor recuerden estas personas en sus oraciones.

Michele Adamski, Anthony (Tony) Capalbo, Edgar Roberto Santacruz, Liz Caridad Camara, Erasmo Guillen, Concepcion Matta, Helen Lipski, Edith Aguilar, Richard Miguel, Irma C. Gonzalez Matta, Vanessa Hernandez, Nancy Duque, Jessie Duque, Sofia Baculima, Angela Heimgartner, Jerry Siemienas, Curt Taras, Jaime Trevino Santacruz, Sara Pawlak, Brian Goeske, Valeria Vargas, Wanda Olsen, Alejandrina Terrones, Dr. James Stipak, Maria Luisa, Alanis Mata, Shania Beale Ludington, Olivia Raquel Mata Pacheco, Alfredo Santacruz, Alex Chmielewski, Mark Martell, Julie Christopher, Vivian Green, Edgar Santa Cruz, Pamela Hoff, Marco Antonio Garcia, Joan Weiss, Amadela Ramirez, Nora Christensen, Barbara Yara, Angelica & Maria Rivera, Rodney To, Juan Infante, Elaine Chapman, Helen Castello, DRenee NyGaard & Family, Judy Muench, Maria Luisa, Alanis Mata, Familia Cura Alanis, Helen Bremer, Brian Hedrick, Sharon Terzo Kopitke, Robert Megaro, Matthew Horwath, Joshua Kincl, Mike Braun, Robert Bell, Kathleen Bakos, Tina Kincl, Ethan Cox (deceased), Christian Cox, Edgar Santa Cruz, Alma Muro, Marco Antonio Garcia, Joan Weiss, Nora Christensen, Barbara Yara, Mason Cotto, Rodney Thomas Hanlon, Juan Infante, Marleen Vela, Lennon Family, Helen Castello, Christi Camel, Dina Sarti, Maria Leon, Pricila Quintero, Caliany Vela Torrez, Humberto Mendoza, Jenifer Ruiz, Jim McCormack, Thomas Sweeney, Katie Hattenhauer, Patti Filardi, Victor Ramos, Donna Carlquist, Julie Cook, Asencion Sarimento, Joanne Koss, Jessica Cali, Ed Gortigan, Dan Alvarado, Ariel Garcia, Antonio Sison, Avelino Deato, Katie Hattenhauer, Roberto Naif, Pam Kollman, Jason Lenox, Ellen Kincl, Donald Chmielewski, Anna Schwartz, Christopher Andersson

Ministry of Care

Ministry of Care has been a vital part of our parish faith community for many years. Our ministers visit those who are unable to attend regular Sunday services. If you are home bound or recovering from surgery, and would like to receive and share in Eucharist and prayer, please contact either church office.

Mass Intentions / Intenciones de la Misa

Saturday

June 15

at St. Cecilia Church

4:30 PM: Maureen E Emmons, Rosemary A. Nichini, living and deceased Members of the Gruper family

6:30 PM: Domitila Arellano, Adan Vazquez

at St. Colette Church

5:00 PM: Henry & Lorie Geisen, Helen Bremer

Sunday

June 16

at St. Cecilia Church

8:00 AM: and Fran Ficek, Edward Kazmierski

10:00 AM: Moscoso, DeVante Jackson, Mark Lakomski, Fran Ficker and Pat Meschler

12:00 PM: Dagmosa Moscoso, Manrique Gonzalez

at St. Colette Church

8:00 AM: Joseph & Violet Brdecka, Sr. JoAnn Brdecka, Michael Pacheco

10:00 AM: Robert Burns, Helen Bremer, Brenda Caruso

12:00 PM: Natalia Luna

Monday

June 17

at St. Colette Church

8:00 AM: Eva Healy

Tuesday

June 18

at St. Cecilia Church

8:00 AM: For the Poor Souls in Purgatory

Wednesday

June 19

at St. Colette Church

8:00 AM: Helen Considine and Richard Joseph Healy Jr.

Thursday

June 20

at St. Cecilia Church

8:00 AM: For World Peace

Friday

June 21

at St. Cecilia Church

8:00 AM: For all first responders

Saturday

June 22

at St. Colette Church

8:00 AM: Stephen & Daniel Terzo, Sharon Terzo Kopitke

Observances for the week of June 16, 2024

Sunday: 11th Sunday in Ordinary Time; Father's Day

Wednesday: St. Romuald, Abbot

Thursday: World Refugee Day

Friday: St. Aloysius Gonzaga, Religious

Saturday: St. Paulinus of Nola, Bishop; Sts. John Fisher, Bishop, and Thomas More, Martyrs

Next Sunday: 12th Sunday in Ordinary Time

Mass Intentions

If you have any mass intentions, call either church office and a staff member will be happy to assist you.

Intenciones de la Misa

Si tiene intenciones de la misa, llame a cualquiera oficina y un miembro del personal parroquial estara feliz de poder ayudarlo.

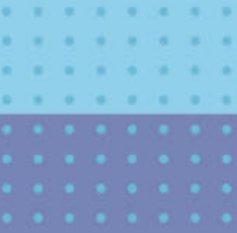


New Mass Schedule

Beginning July 6

Nuevo Horario de Misa

Comenzando el 6 de julio



Saint Cecilia

- Saturday**
4:30 PM English
- Sunday**
9:30 AM English
11:30 AM Spanish

Saint Colette

- Saturday**
6:00 PM Spanish
- Sunday**
7:30 AM English
10:00 AM Spanish
12:00 PM English

Santa Cecilia

- Sábado**
4:30 PM Inglés
- Domingo**
9:30 AM Inglés
11:30 AM Español

Santa Colette

- Sábado**
6:00 PM Español
- Domingo**
7:30 AM Inglés
10:00 AM Español
12:00 PM Inglés

OPERATIONS UPDATE

Please contact Karen with any questions kgiannoulis@archchicago.org

HIGHLIGHT

We have begun the process of moving to one centralized office space and one religious education space. Beginning on Monday June 17th all office operations will be conducted on the St. Cecilia campus in the rectory building. With this change we will also be consolidating to 1 phone line. The parish phone number will be 847-437-6208.

Save The Date:
Sunday, August 11th we will be celebrating our new parish name St. Clare of Assisi. It will be an extra special day as it is also her feast day!
Want to be on the planning committee. 1st meeting will be Wednesday, June 19th 7pm at St. Cecilia in Parish Center.

PROJECT UPDATE



St. Colette campus:

- Parking lot will be closed on Wednesday, June 19th (weather permitting) for seal coating and restriping.
- New chiller and Univents for church space on order - install date TBD.

St. Cecilia campus:

- Rectory Roof awaiting permits and then to be scheduled before mid July.
- Meeting House office space walls in the drawing and permit stage. Project should begin by mid July.



VOLUNTEERS NEEDED

We are looking to preserve the history of both parishes. If you would like to be part of the team please email Karen at kgiannoulis@archchicago.org. The group will go through pictures and sort and document what events they are from. We will then select pictures to line the walls of our new office and religious ed spaces for all to see.



Happy Father's Day

Feliz Día del Padre

©LPi



August 11

Feast Day of St. Clare of Assisi

Join us for a parish celebration of our new parish name!

Reminder:

The Saint Colette parking lot will be closed on Wednesday, June 19th for sealcoating (weather permitting).

Tamales



15-16 a junio

Después de las Misas

\$20 POR DOCENA

Pollo o cerdo

En Iglesia de Santa Colette

June 15-16

After all Masses

\$20 PER DOZEN

Chicken or Pork

At St. Colette Church

¡Súper Delicioso!
Super Delicious!

Soaring to New Heights!



St. Thomas of Villanova CATHOLIC SCHOOL

SERVICE VALUES ACADEMIC EXCELLENCE FAITH COMMUNITY

ADMISSION OPEN FOR 2024

BlueRIBBON Schools of Excellence

St. Thomas of Villanova School takes great pride in its emphasis on early childhood education. Recognizing that children begin learning from birth, our early childhood program provides an academic foundation for lifelong learning.

We aim to educate the whole child, and promise that you will be making a priceless investment in your child's future. It is our goal to offer a rich learning environment that is affordable to all families. St. Thomas of Villanova Catholic School is a tight knit community dedicated to helping students grow academically, spiritually, and emotionally.

- ✓ Preschool through 8th grade
- ✓ Full Day and Half Day Preschool and Kindergarten
- ✓ 1:1 Technology
- ✓ STEM Classes
- ✓ Before and After School Care
- ✓ After School Tutoring
- ✓ Free Bus Service Available
- ✓ Various Extracurriculars

for more info

1141 E. ANDERSON DR. PALATINE, IL 60074

St. Theresa School

Kindergarten through 8th grade



- ✓ Distinguished by Academic Excellence
- ✓ Faith-Based Community
- ✓ Unity through Uniforms
- ✓ Focus on Moral & Ethical Values



(224) 587-8053 NOW OPEN FOR REGISTRATION

Inquire Today!

Before and After School Care



Forming Christian Scholars for the 21st Century



RITE OF CHRISTIAN INITIATION ADULTS

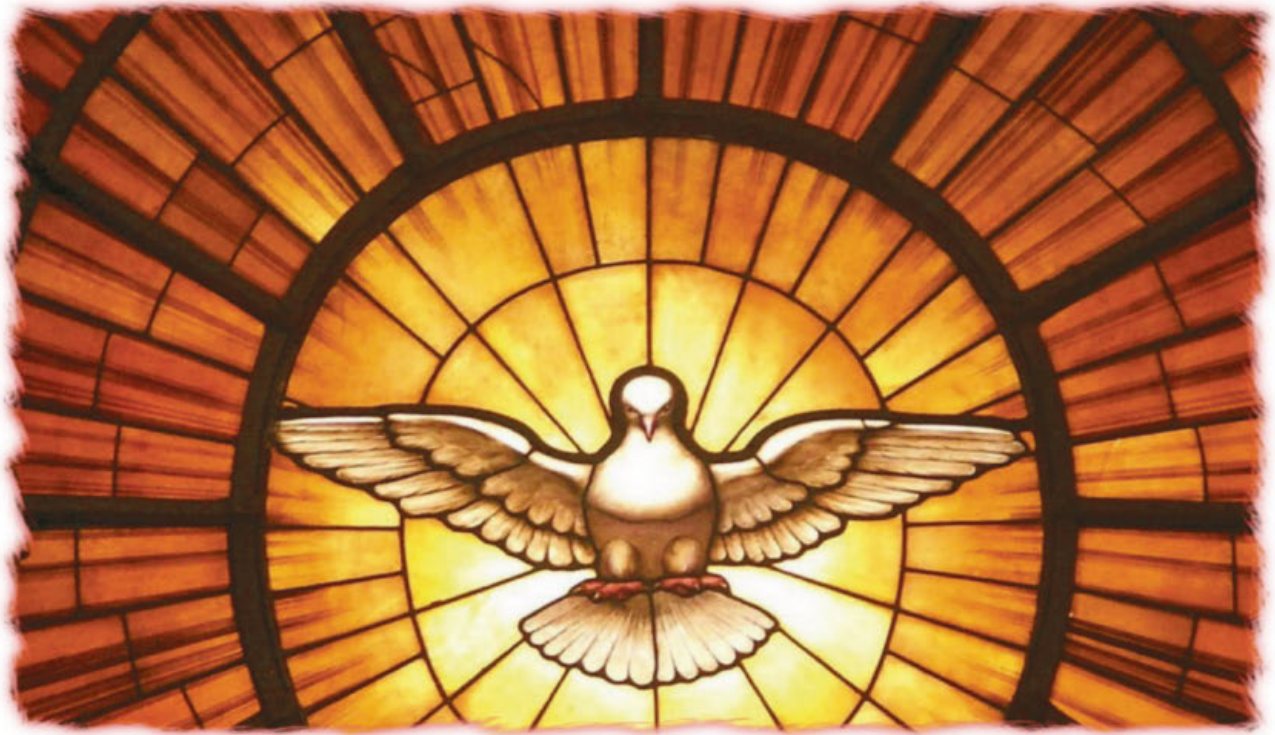
Are you:
Interested in becoming Catholic?
A Catholic who wishes to receive
the Sacraments of
Confirmation and Eucharist?
Then RCIA is for you!

The Rite of Christian Initiation of Adults (RCIA) is a process for adults who desire to explore the Catholic Faith and to become fully initiated members of the Catholic Church. The goal of the RCIA process is full conscious, and active participation in the Catholic way of life. RCIA helps adults to grow in their relationship with Jesus Christs, become familiar with Catholic teachings and practices, and get to know the faith community in preparation for making the choice to receive the Sacraments of Baptism, Confirmation and Eucharist.

If you are interested in learning more and/or beginning RCIA, please fill in your contact information below.

Name _____ Phone # _____

Email address _____



RITO DE INICIACIÓN CRISTIANA PARA ADULTOS

¿Estás interesado en ser Católico?
¿Eres Católico y deseas
recibir los Sacramentos de
Confirmación y Eucaristía?

¡Entonces R.I.C.A. es para tí!

El Rito de Iniciación Cristiana de Adultos (RICA) es un proceso para adultos que desean explorar la fe católica y convertirse en miembros completamente iniciados de la Iglesia Católica. El objetivo del proceso de RICA es la participación plena, consciente y activa en el estilo de católico. RICA ayuda a los adultos a crecer en su relación con Jesucristo, familiarizarse con las enseñanzas y prácticas católicas y conocer la comunidad de fe en preparación para tomar la decisión de recibir los Sacramentos del Bautismo, la Confirmación y la Eucaristía.

Si está interesado en aprender más y/o comenzar RICA, complete su información de contacto a continuación.

Nombre _____ Telefono _____

Correo electrónico _____

Ed the Plumber
Ed the Carpenter
847.492.1444
 Best Work • Best Rates
PARISHIONER DISCOUNT

Dr. Cornelia Tandez – Pediatrician
 847-258-5098
 637 East Golf Road, Suite 209,
 Arlington Hts, 60005
 • School physicals • Immunizations
 • Well child, sick visits, etc.



Alexandra Lozano
 ABOGADA DE LOS MILAGROS

REGÍSTRATE

PARA ARREGLAR SIN SALIR
(877) 474-6725

Los resultados varían. Se requiere una consulta para determinar si su caso califica. Esto tiene finalidad meramente informativa y no constituye asesoría legal.

ABOGADA DE INMIGRACIÓN

DOCTOR ALEX SANCHEZ
MEDICAL CARE

Dr. Alex Sanchez

Atencion medica de calidad que su familia merece

2010 S. Arlington Heights Rd., Ste. 141, Arlington Heights, IL
 www.dr.sanchezcare.com | Lllamar/Textear 847-637-0050

IMAGINATION
 CUT & STYLE
 MEN'S
 COLOR
 EXTRAS

***15% OFF**
 1st service for colors and perms

CUT & STYLE
 MEN'S
 COLOR - EXTRAS

Plum Creek
 Supportive Living

Quality, Affordable Living for low income seniors

Financial assistance available to those that qualify
847.670.8080 www.plumcreekseniors.com

Meadows Funeral Home
847-253-0224

OVER 50 YEARS OF EXPERIENCE FAMILY OWNED & OPERATED FACILITIES ALL ON ONE LEVEL - CREMATION SERVICES
 Melissa Nelson & Matthew Haberichter, Directors
3615 Kirchoff Road, Rolling Meadows

Se Habla Español
 877-369-2575

Abogados de Inmigración en Schaumburg

Francis Law Center

Frisbie Senior Center
(847) 768-5944
 www.frisbieseniorcenter.org

Serving active older adults since 1976, by providing social engagement, exercise classes, day/extended trips, volunteer opportunities and a resale store.

ILLINOIS CANCER SPECIALISTS
 Our Only Care Is You

855.942.7227 Working Towards a Cure Specializing In Cancer And Blood Disorders

LET'S GROW YOUR BUSINESS
 Place Your Ad Here and Support Our Parish!

CONTACT ME Marcia Boswell

mboswell@4LPi.com • (800) 950-9952 x2246

RE/MAX
 Suburban
 Independently Owned and Operated

Mark Berberick
 Broker, CRB, Parish Member
 Residential Real Estate Sales
 Office: (847) 385-3086 Cell: (708) 370-1803
 E-mail: markber@comcast.net

Honorable - Reliable - Multicultural

Matz
Matz Mt. Prospect
 FUNERAL CHAPEL, INC.

410 E. Rand Rd. • Mt. Prospect, IL 60056
(847) 394-2336
www.Matzfc.com
Info@Matzfc.com
Family Owned and Operated

Papa Ray's
 PIZZA & WINGS
 HOME OF THE **CRUSTLESS SLICE!**

224 - 319 - 1010

HABLA MOS ESPAÑOL
 OPEN 10:00AM-2:00AM EVERY DAY
 UNDER NEW MANAGEMENT

www.paparays.com

After Church Special!
 1 XL Cheese Pizza
 10 Traditional Wings
 1 Cheesy Garlic Bread • 1 6-Pack of Soda
ONLY \$31.99 +

967 Elmhurst Road, Des Plaines, IL 60016
 P: 224 319 1010
 Not Valid with any other offer or Discounts. Valid at Des Plaines Location Only. CODE ACHS

Plan de Seguro para gastos funerales
Lincoln Heritage
Funeral Advantage

Ayudando familias desde 1963

- Sin Número de Seguro Social
- Sin examen medico

Protege a tu Familia HOY!
Rosa Adelina Jijon
(708) 625-2565
 Parishioner

DOES YOUR NONPROFIT ORGANIZATION NEED A NEWSLETTER?

Engaging, ad-supported print and digital newsletters to reach your community.

Visit ipicommunities.com

OUR COMMUNITY NEWSLETTER
 OCTOBER EDITION

Scan to contact us!

32 DENTAL 4U
 Smile For Every Season

Teens & Adults \$79 with this ad

- One per patient please • May not be used with insurance
- May not be combined with all others
- May not be used in the presence of periodontal disease

EXAM, X-RAYS INCLUDING PANORAMIX X-RAY

Se Habla Español 3218 Kirchoff Rd. 847-305-4041 32Dental4U.com

SUPPORT OUR PARISH



Golden Brunch

Contemporary Breakfast & Lunch Fare
Monday thru Friday:
6:30am to 2:30pm
Saturday & Sunday:
7:00am to 3:00pm

Uber Eats, GrubHub, DOORDASH

(847) 758-7400
www.goldenbrunch.com

31 E. Golf Rd. • Arlington Heights, IL 60005

10% Discount for Seniors Every Day!

320 West Central Road • Mount Prospect
847-255-7800

Friedrichs
 Funeral Home, Inc.

Conveniently Located at Central Road & Northwest Highway in Downtown Mount Prospect
www.FriedrichsFH.com